


















為你的孩子禱告---專注於神的經文

<p>你們要先求他的國和他的義，這些東西都要加給你們了。 馬太福音 6:33</p> <p>But seek first the kingdom of God and his righteousness, and all these things will be added to you</p> <p>Matthew 6:33 </p>	<p>神能照著運行在我們心裡的大力充充足足的成就一切，超過我們所求所想的。</p> <p>以弗所書 3:20</p> <p>Now to him who is able to do far more abundantly than all that we ask or think, according to the power at work within us</p> <p>Ephesians 3:20 </p>
<p>又說：我要倚賴他；又說：看哪，我與神所給我的兒女。 希伯來書 2:13</p> <p>And again, "I will put my trust in him." And again, "Behold, I and the children God has given me"</p> <p>Hebrews 2:13 </p>	<p>你要盡心、盡性、盡力愛耶和華—你的神。 申命記 6:5</p> <p>You shall love the LORD your God with all your heart and with all your soul and with all your might</p> <p>Deuteronomy 6:5 </p>
<p>敬畏耶和華是知識的開端；愚妄人藐視智慧和訓誨。 箴言 1:7</p> <p>The fear of the LORD is the beginning of knowledge; fools despise wisdom and instruction.</p> <p>Proverbs 1:7 </p>	<p>沒有異象（或譯：默示），民就放肆；惟遵守律法的，便為有福。 箴言 29:18</p> <p>Where there is no prophetic vision the people cast off restraint,<sup>[a]</sup> but blessed is he who keeps the law. Proverbs 29:18</p> <p></p>
<p>要殷勤教訓你的兒女。無論你坐在家裡，行在路上，躺下，起來，都要談論 申命記 6:7</p> <p>You shall teach them diligently to your children, and shall talk of them when you sit in your house, and when you walk by the way, and when you lie down, and when you rise. Deuteronomy 6:7</p>	<p>我靠著那加給我力量的，凡事都能做。 腓力比書 4:13</p> <p>I can do all things through him who strengthens me.</p> <p>Philippians 4:13 </p>



為你的孩子禱告---品格與管教的經文

<p>求你將精明和知識賜給我，因我信了你的命令。詩篇 119:66</p> <p>Teach me good judgment and knowledge, for I believe in your commandments Psalm 119:66</p> 	<p>耶穌對信他的猶太人說：你們若常常遵守我的道，就真是我的門徒；你們必曉得真理，真理必叫你們得以自由。約翰福音 8:31-32</p> <p>So Jesus said to the Jews who had believed him, "If you abide in my word, you are truly my disciples, and you will know the truth, and the truth will set you free." John 8: 31-32</p> 
<p>美名勝過大財；恩寵強如金銀。箴言 22:1</p> <p>A good name is to be chosen rather than great riches, and favor is better than silver or gold. Proverbs 22:1</p> 	<p>敬畏耶和華心存謙卑，就得富有、尊榮、生命為賞賜。箴言 22:4</p> <p>The reward for humility and fear of the LORD is riches and honor and life. Proverbs 22:4</p> 
<p>學生不能高過先生；凡學成了的不過和先生一樣。路加福音 6:40</p> <p>A disciple is not above his teacher, but everyone when he is fully trained will be like his teacher. Luke 6:40</p> 	<p>不要效法這個世界，只要心意更新而變化，叫你們察驗何為神的善良、純全、可喜悅的旨意。羅馬書 12:2</p> <p>Do not be conformed to this world,<sup>[a]</sup> but be transformed by the renewal of your mind, that by testing you may discern what is the will of God, what is good and acceptable and perfect. Romans 12:2</p> 
<p>教養孩童，使他走當行的道，就是到老他也不偏離。箴言 22:6</p> <p>Train up a child in the way he should go; even when he is old he will not depart from it Proverbs 22:6</p> 	<p>聖經都是神所默示的（或作：凡神所默示的聖經），於教訓、督責、使人歸正、教導人學義都是有益的。提摩太後書 3:16</p> <p>All Scripture is breathed out by God and profitable for teaching, for reproof, for correction, and for training in righteousness 2 Timothy 3:16</p>







為你的孩子禱告---發展跟學業上的經文

<p>這四個少年人，神在各樣文字學問（學問：原文是智慧）上賜給他們聰明智識；但以理又明白各樣的異象和夢兆。</p> <p>但以理書 1:17</p> <p>As for these four youths, God gave them learning and skill in all literature and wisdom, and Daniel had understanding in all visions and dreams. Daniel 1:17</p>	<p>耶穌的智慧和身量（或作：年紀），並神和人喜愛他的心，都一齊增長。</p> <p>路加福音 2:52</p> <p>And Jesus increased in wisdom and in stature<sup>[a]</sup> and in favor with God and man.</p> <p>Luke 2:52</p> 
<p>使智慧人聽見，增長學問，使聰明人得著智謀。箴言 1:5</p> <p>Let the wise hear and increase in learning, and the one who understands obtain guidance.</p> <p>Proverbs 1:5</p> 	<p>就是年少沒有殘疾、相貌俊美、通達各樣學問、知識聰明俱備、足能侍立在王宮裡的，要教他們迦勒底的文字言語 但以理書 1:4</p> <p>youths without blemish, of good appearance and skillful in all wisdom, endowed with knowledge, understanding learning, and competent to stand in the king's palace, and to teach them the literature and language of the Chaldeans.</p> <p>Daniel 1:4</p>
<p>因為，耶和華賜人智慧；知識和聰明都由他口而出。箴言 2:6</p> <p>For the LORD gives wisdom; from his mouth come knowledge and understanding.</p> <p>Proverbs 2:6</p> 	<p>我也以我的靈充滿了他，使他有智慧，有聰明，有知識，能做各樣的工。</p> <p>出埃及記 31:3</p> <p>and I have filled him with the Spirit of God, with ability and intelligence, with knowledge and all craftsmanship. Exodus 31:3</p>
<p>耶和華說：我知道我向你們所懷的意念是賜平安的意念，不是降災禍的意念，要叫你們末後有指望。</p> <p>耶利米書 29:11</p> <p>For I know the plans I have for you, declares the LORD, plans for welfare<sup>[a]</sup> and not for evil, to give you a future and a hope.</p> <p>Jeremiah 29:11</p>	<p>耶和華必成全關乎我的事；耶和華啊，你的慈愛永遠長存！求你不要離棄你所造的。詩篇 138:8</p> <p>The LORD will fulfill his purpose for me; your steadfast love, O LORD, endures forever. Do not forsake the work of your hands.</p> <p>Psalms 138:8</p> 





為你的孩子禱告---關係上的經文

<p>愛弟兄，要彼此親熱；恭敬人，要彼此推讓。羅馬書 12:10</p> <p>Love one another with brotherly affection. Outdo one another in showing honor. Romans 12:10</p> 	<p>(大衛上行之詩。) 看哪，弟兄和睦同居是何等地善，何等地美!</p> <p>詩篇 133:1</p> <p>Behold, how good and pleasant it is when brothers dwell in unity!</p> <p>Psalms 133:1</p> 
<p>你們就要意念相同，愛心相同，有一樣的心思，有一樣的意念，使我的喜樂可以滿足。腓立比書 2:2</p> <p>complete my joy by being of the same mind, having the same love, being in full accord and of one mind. Philippians 2:2</p> 	<p>但願賜忍耐安慰的神叫你們彼此同心，效法基督耶穌。羅馬書 15:5</p> <p>May the God of endurance and encouragement grant you to live in such harmony with one another, in accord with Christ Jesus.</p> <p>Romans 15:5</p> 
<p>你們年幼的，也要順服年長的。就是你們眾人也都要以謙卑束腰，彼此順服；因為神阻擋驕傲的人，賜恩給謙卑的人。彼得前書 5:5</p> <p>Likewise, you who are younger, be subject to the elders. Clothe yourselves, all of you, with humility toward one another, for "God opposes the proud but gives grace to the humble. 1 Peter 5:5</p>	<p>你們若有彼此相愛的心，眾人因此就認出你們是我的門徒了。</p> <p>約翰福音 13:35</p> <p>By this all people will know that you are my disciples, if you have love for one another.</p> <p>John 13:35</p> 
<p>所以，你們要自卑，服在神大能的手下，到了時候他必叫你們升高。彼得前書 5:6</p> <p>Humble yourselves, therefore, under the mighty hand of God so that at the proper time he may exalt you</p> <p>1 Peter 5:6</p> 	<p>凡事不可結黨，不可貪圖虛浮的榮耀；只要存心謙卑，各人看別人比自己強。腓立比書 2:3</p> <p>Do nothing from selfish ambition or conceit, but in humility count others more significant than yourselves.</p> <p>Philippians 2:3</p> 







為你的孩子禱告---堅持不放棄的經文

<p>無論做甚麼，都要從心裡做，像是給主做的，不是給人做的。 歌羅西書 3:23</p> <p>Whatever you do, work heartily, as for the Lord and not for men Colossians 3:23</p> 	<p>我們行善，不可喪志；若不灰心，到了時候就要收成。加拉太書 6:9</p> <p>And let us not grow weary of doing good, for in due season we will reap, if we do not give up. Galatians 6:9</p> 
<p>照他榮耀的權能，得以在各樣的力上加力，好叫你們凡事歡歡喜喜的忍耐寬容 歌羅西書 1:11</p> <p>May you be strengthened with all power, according to his glorious might, for all endurance and patience with joy. Colossians 1:11</p> 	<p>我們既有這許多的見證人，如同雲彩圍著我們，就當放下各樣的重擔，脫去容易纏累我們的罪，存心忍耐，奔那擺在我們前頭的路程。 希伯來書 12:1</p> <p>Therefore, since we are surrounded by so great a cloud of witnesses, let us also lay aside every weight, and sin which clings so closely, and let us run with endurance the race that is set before us. Hebrews 12:1</p>
<p>所以，你們不可丟棄勇敢的心；存這樣的心必得大賞賜。希伯來書 10:35</p> <p>Therefore do not throw away your confidence, which has a great reward. Hebrews 10:35</p> 	<p>你們必須忍耐，使你們行完了神的旨意，就可以得著所應許的。 希伯來書 10:36</p> <p>For you have need of endurance, so that when you have done the will of God you may receive what is promised. Hebrews 10:36</p>
<p>在指望中要喜樂，在患難中要忍耐，禱告要恆切。羅馬書 12:12</p> <p>Rejoice in hope, be patient in tribulation, be constant in prayer. Romans 12:12</p> 	<p>智慧人的法則（或譯：指教）是生命的泉源，可以使人離開死亡的網羅。 箴言 13:14</p> <p>The teaching of the wise is a fountain of life, that one may turn away from the snares of death. Proverbs 13:14</p> 

## 為你的孩子禱告---當你遇到困難時的經文







<p>不是你們揀選了我，是我揀選了你們，並且分派你們去結果子，叫你們的果子常存，使你們奉我的名，無論向父求甚麼，他就賜給你們。</p> <p style="text-align: center;">約翰福音 15:16</p> <p>ou did not choose me, but I chose you and appointed you that you should go and bear fruit and that your fruit should abide, so that whatever you ask the Father in my name, he may give it to you.</p> <p style="text-align: center;">John 15:16</p>	<p>凡勞苦擔重擔的人可以到我這裡來，我就使你們得安息。</p> <p style="text-align: center;">馬太福音 11:28</p> <p>Come to me, all who labor and are heavy laden, and I will give you rest. Matthew 11:28</p> 
<p>心裡柔和謙卑，你們當負我的軛，學我的樣式；這樣，你們心裡就必得享安息。</p> <p style="text-align: center;">馬太福音 11:29</p> <p>Take my yoke upon you, and learn from me, for I am gentle and lowly in heart, and you will find rest for your souls. Matthew 11:29</p> 	<p>所以，我們不喪膽。外體雖然毀壞，內心卻一天新似一天。哥林多後書 4:16</p> <p>So we do not lose heart. Though our outer self<sup>[a]</sup> is wasting away, our inner self is being renewed day by day.</p> <p style="text-align: center;">2 Corinthians 4:16</p> 
<p>他對我說：我的恩典夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上顯得完全。所以，我更喜歡誇自己的軟弱，好叫基督的能力覆庇我。</p> <p style="text-align: center;">哥林多後書 12:9</p> <p>But he said to me, "My grace is sufficient for you, for my power is made perfect in weakness." Therefore I will boast all the more gladly of my weaknesses, so that the power of Christ may rest upon me. 2 Corinthians 12:9</p>	<p>你們要休息，要知道我是神！我必在外邦中被尊崇，在遍地上也被尊崇。</p> <p style="text-align: center;">詩篇 46:10</p> <p>"Be still, and know that I am God. I will be exalted among the nation, I will be exalted in the earth!" Psalm 46:10</p> 

## 為你的孩子禱告---當孩子們遇到困難時的經文

<p>應當一無罣慮，只要凡事藉著禱告、祈求，和感謝，將你們所要的告訴神。7 神所賜、出人意外的平安必在基督耶穌裡保守你們的心懷意念。腓力比書 4:6-7</p> <p>do not be anxious about anything, but in everything by prayer and supplication with thanksgiving let your requests be made known to God. 7 And the peace of God, which surpasses all understanding, will guard your hearts and your minds in Christ Jesus. Philippians 4:6-7</p>	<p>我還有末了的話：你們要靠著主，倚賴他的大能大力作剛強的人。</p> <p style="text-align: center;">以弗所書 6: 10</p> <p style="text-align: center;">Finally, be strong in the Lord and in the strength of his might</p> <p style="text-align: center;">Ephesians 6: 10</p> 
<p>體貼肉體的，就是死；體貼聖靈的，乃是生命、平安。</p> <p style="text-align: center;">羅馬書 8:6</p> <p>For to set the mind on the flesh is death, but to set the mind on the Spirit is life and peace.</p> <p style="text-align: center;">Romans 8:6</p> 	<p>所以，你們該彼此勸慰，互相建立，正如你們素常所行的。</p> <p style="text-align: center;">帖撒羅尼加前書 5:11</p> <p>Therefore encourage one another and build one another up, just as you are doing.</p> <p style="text-align: center;">1 Thessalonians 5:11</p> 
<p>神是我們的避難所，是我們的力量，是我們在患難中隨時的幫助。詩篇 46:1</p> <p>God is our refuge and strength, a very present help in trouble.</p> <p style="text-align: center;">Psalm 46:1</p> 	<p>但願我們主耶穌基督和那愛我們、開恩將永遠的安慰並美好的盼望賜給我們的父神，17 安慰你們的心，並且在一切善行善言上堅固你們。</p> <p style="text-align: center;">帖撒羅尼加後書 2: 16-17</p> <p>Now may our Lord Jesus Christ himself, and God our Father, who loved us and gave us eternal comfort and good hope through grace, 17 comfort your hearts and establish them in every good work and word. 2 Thessalonians 2:16-17</p>
<p>人心憂慮，屈而不伸；一句良言，使心歡樂。箴言 12:25</p> <p>Anxiety in a man's heart weighs him down, but a good word makes him glad. Proverbs 12:25</p> 	<p>回答柔和，使怒消退；言語暴戾，觸動怒氣。箴言 15:1</p> <p>A soft answer turns away wrath, but a harsh word stirs up anger.</p> <p style="text-align: center;">Proverbs 15:1</p> 



為你的孩子禱告---當你在計畫時的經文

<p>在你一切所行的事上都要認定他，他必指引你的路。箴言 3:6</p> <p>In all your ways acknowledge him, and he will make straight your paths. Proverbs 3:6</p> 	<p>人心多有計謀；惟有耶和華的籌算才能立定。箴言 19:21</p> <p>Many are the plans in the mind of a man, but it is the purpose of the LORD that will stand. Proverbs 19:21</p> 
<p>若不是耶和華建造房屋，建造的人就枉然勞力；若不是耶和華看守城池，看守的人就枉然警醒。詩篇 127:1</p> <p>Unless the LORD builds the house, those who build it labor in vain. Unless the LORD watches over the city, the watchman stays awake in vain. Psalm 127:1</p>	<p>你要專心仰賴耶和華，不可倚靠自己的聰明。箴言 3:5</p> <p>Trust in the LORD with all your heart, and do not lean on your own understanding. Proverbs 3:5</p> 
<p>我的神必照他榮耀的豐富，在基督耶穌裡，使你們一切所需用的都充足。腓立比書 4:19</p> <p>And my God will supply every need of yours according to his riches in glory in Christ Jesus. Philippians 4:19</p> 	<p>你或向左或向右，你必聽見後邊有聲音說：這是正路，要行在其間以賽亞書 30:21</p> <p>And your ears shall hear a word behind you, saying, "This is the way, walk in it," when you turn to the right or when you turn to the left. Isaiah 30:21</p> 
<p>我要教導你，指示你當行的路；我要定睛在你身上勸戒你。詩篇 32:8</p> <p>I will instruct you and teach you in the way you should go; I will counsel you with my eye upon you. Psalm 32:8</p> 	<p>耶和華啊，求你將你的道指示我，將你的路教訓我！詩篇 25:4</p> <p>Make me to know your ways, O LORD; teach me your paths. Psalm 25:4</p> 